

**Экономический  
и Социальный Совет**

Distr.: Limited  
15 May 2014  
Russian  
Original: English

**Комиссия по предупреждению преступности  
и уголовному правосудию**

Двадцать третья сессия

Вена, 12-16 мая 2014 года

**Проект доклада**

*Докладчик:* Жаннетт Мванги (Кения)

**Добавление**

**Использование и применение стандартов и норм  
Организации Объединенных Наций в области  
предупреждения преступности и уголовного правосудия**

1. На 7-м и 8-м заседаниях 15 мая 2014 года Комиссия рассмотрела пункт 6 повестки дня, озаглавленный "Использование и применение стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия". Для рассмотрения этого пункта повестки дня Комиссии были представлены следующие документы:

а) доклад Секретариата об использовании и применении стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (E/CN.15/2014/11);

б) доклад Генерального секретаря о результатах работы межправительственной группы экспертов открытого состава по разработке проекта комплекса типовых стратегий и практических мер по ликвидации насилия в отношении детей в рамках предупреждения преступности и уголовного правосудия (E/CN.15/2014/14);

с) записка Секретариата о докладе Межправительственной группы экспертов открытого состава по минимальным стандартным правилам обращения с заключенными, представленном на ее третьем совещании (E/CN.15/2014/19).

2. С заявлением выступил специальный представитель Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей. Со вступительным словом



выступил директор Отдела операций УНП ООН. Заявления сделали представители Германии, Таиланда, Швейцарии, Китая, Норвегии, Республики Корея и Соединенных Штатов Америки. С заявлениями также выступили наблюдатели от Доминиканской Республики, Катара, Канады, Венесуэлы (Боливарианской Республики), Эквадора и Тринидада и Тобаго.

### **Ход обсуждения**

3. Выступавшие подчеркнули большое значение стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия как основы национальных реформ и исходной базы для расширения международной технической помощи. Несколько ораторов сообщили Комиссии о недавних инициативах в области предупреждения преступности и реформы системы уголовного правосудия, осуществленных в их странах, нередко при поддержке и содействии УНП ООН. Было упомянуто о последних успехах по внедрению стандартов и норм, касающихся обращения с заключенными, отправления правосудия в отношении несовершеннолетних, предупреждения насилия в отношении женщин и правовой помощи.

4. Было подчеркнуто непреходящее значение Минимальных стандартных правил обращения с заключенными как основного международного эталона для пенитенциарных систем всего мира. Ораторы приветствовали прогресс, достигнутый в работе межправительственной Группы экспертов открытого состава по Минимальным стандартным правилам обращения с заключенными, и высказались за продление ее мандата. Они подчеркнули, что любые вносимые в эти Правила изменения не должны вести к понижению действующих стандартов. Несколько ораторов подчеркнули важность выделения достаточных ресурсов на осуществление действующих Правил и особо отметили, что пересмотр Правил следует провести как можно более эффективно и оперативно, не поступаясь при этом их качеством. Было отмечено, что для обеспечения взвешенного подхода важно учитывать знания и опыт, имеющиеся как у государств-членов и Организации Объединенных Наций, так и у различных общественных объединений.

5. Ораторы подчеркнули необходимость выработки специальных подходов к борьбе с насилием в отношении несовершеннолетних и приветствовали подготовку проекта типовых стратегий и практических мер по ликвидации насилия в отношении детей в рамках предупреждения преступности и уголовного правосудия, призвав Комиссию одобрить этот проект и передать его на утверждение Генеральной Ассамблеи.

6. Выступавшие особо отметили важность поиска новых подходов к работе с молодежью и большой потенциал мер социальной защиты для эффективного осуществления стратегий и программ предупреждения преступности. Один из ораторов предложил создать группу экспертов для изучения вопроса о стандартах в области привлечения молодежи к работе по предупреждению преступности и реформированию системы уголовного правосудия.